

СЕВЕРНО ЕХО:

Год. абонаментъ
60 лева.

Редакторъ Петко Пав. Поповъ.

Съредакторка † Рена П. Попова.

Телефонъ № 63

ДОБРЕ ДОШЪЛЪ!

През последните години събитията и добре разбранието на интереси доведоха до все по-близко съприоснование политики на България и Италия, две страни, които от един във направо съдбини са обединени в дни на тежки испитания. За пръв път, обаче, България посреща официален представител на фашистска и възродена Италия в лицето на италианския министър на земеделието б. барон Джакомо Ачербо.

Има нещо многозначително в обстоятелството, че пръвата официална визита от страната на фашистка Италия ни се прави от представителя не на италианската дипломация, а от труженика на фашисткото творчество — то е в една от ония области, кадътко фашизма показва, че е не само една генерална политическа система, а една идеология, която подобужда творчеството на нацията във всички области на стопанския живот.

На скъпия гостие ние можем само да кажемъ традиционното

Георги Марковъ

Конгресът на читалищните деятели

На 29, 30 и 31 май т. г. въгр. София ще заседава 13-рден конгресът на български читалища. В тия дни читалищните деятели от цѣла България ще се срещнат, за да размѣнятъ мисли за правилното развитие на читалищното дѣло въ страната ни; да почерпятъ нови сили, ободрени да се върнатъ по четиритъ краища на България, за да сънятъ отново просвѣтата всрѣдъ българския народъ. Тамъ ще бѫдатъ представителите на 2,500 читалища от цѣлата страна, които безвъзмездно, през цѣлия си животъ, работятъ за извънчищната просвѣта на

Ф. Н.

Учредителниятъ конгресът на бойците от фронта

Новиятъ управителенъ съветъ

Следът двудневни заседания, онзи вечер се закри първия учредителен конгресът на съюза на бойците от фронта въ България. Въ конгреса участвуваха около 800 души делегати и гости. При откриването му конгресистите бѫдатъ поздравени от много дружества и корпорации въ града. Телеграфически бѫдатъ поздравени от Н. В. Царьъ и военния министъръ, г. генерал Кисьовъ.

Конгресът разгледа и прие устава на съюза, гласува бюджета и резолюциите, следът което избра новъ управителенъ съветъ въ съставъ: председателъ Иосифъ Бенчевъ от Плъвенъ, подпредседатели: архитект Гето Ив. Вѣтевъ от Плъвенъ, Колю Н. Станковъ от с. Петровене — луковитско, Дим. М. Начевъ от с. Върбовка — севлиевско, Балъчо Вълчевъ от с. Литаково — орханийско, касиеръ-домакинъ Стоянъ Ст. Ножаровъ от Плъвенъ, секретаръ-счетоводител Дим. Начевъ от Плъвенъ и др.

ЗАПОМНЕТЕ! Всъки нашъ абонатъ, който до 1 юни т. г. си изплати абонамента, ще получи като подаръкъ безплатно единъ билетъ от лотарията на Съюза на журналистите въ България.

Италианскиятъ министър на земеделието въ Плъвенъ

Тържественото посрещане на скъпия гост

Днесъ съ обѣдния влакъ от София пристига въ града италианскиятъ министър на земеделието г. баронъ Джакомо Ачербо, придруженъ от съпругата си, от италианския пълномощенъ министъръ г. Кори съ съпругата си, от частния си секретаръ г. Чампани и от познатия приятел на българския народъ г. Енрико Дамянъ, който преди нѣколко години държа въ Плъвенъ две сказки за италианското изкуство.

Гостът ще бѫдатъ отведенъ направо въ чифлика „Клементина“, където ще имъ се сервира обѣдъ. Следъ това ще разгледатъ стопанството и привечеръ ще се върнатъ въ града, където ще бѫдатъ за познати съ забележителностите му.

Довечера въ единъ много интименъ кръгъ на гостът ще се даде вечера въ дома на г. Ст. Бакаловъ. Ношесъ г. Ачербо заминава за Търново.

Обвиненията на д-ръ Думановъ срещу министъръ Върбеновъ

Земедѣлците ще искатъ да събиратъ парсата

Преди нѣколко дни, при разглеждане бюджета на министерството на правосъдието, плъвенскиятъ народенъ представител д-ръ Н. Думановъ от трибуна на Народното събрание атакува министъра на правосъдието, като изнесе нѣкои поразителни факти около премѣстването на сѫдите и масовът помилвания на затворници.

Заседанието е било председателствано от подпредседателя Никола Захариевъ, кандидатъ за министъръ. Когато г. Думановъ е изнисъл нѣкои компромитиращи факти около помилванията, Захариевъ му прошепналъ тихично:

— Ако имате още факти, изнесете ги, защото скоро ще става реконструкция въ кабинета...

Изглежда, че земедѣлците съхвърлили вече око на бай Димитровъ министърство!

Едно скромно и мило тържество въ Червенъ Брѣгъ

Освещаване знамето на инвалидите

Въ недѣля, 22 т. м., бѫха произведени избори за общински съветници въ селата Александрово — ловчанско, Манаселска рѣка — тетевенско, и Ново село — никополско. Пояучени сѫ следните резултати:

Александрово — народенъ блокъ 397, зем. съюзъ „А. Стамболовъ“ 349 и работници 89 гласа.

Манаселска рѣка — първи народенъ блокъ 106, втори народенъ блокъ 41 и говоръ, крило Цанковъ — 37.

Ново село — коалиция демократи и земедѣлци 82, Народенъ блокъ 89 и радикали 39.

Изборите и въ трите села сѫ минали безъ инциденти.

ЗАПОМНЕТЕ! Всъки нашъ абонатъ, който до 1 юни т. г. си изплати абонамента, ще получи като подаръкъ безплатно единъ билетъ от лотарията на Съюза на журналистите въ България.

Земедѣлците атакуватъ оклийския началникъ

Министъръ Гичевъ лично се информира за положението

Напоследъкъ въ нѣкои отъ земедѣлските вестници, като „Време“ и „Земедѣлско знаме“ се появиха нѣколко остро бележки насочени срещу плъвенския оклийски началникъ г. Юр. Желѣзовъ. Въ тѣхъ той се обвиняваше, че се отнасятъ много зло съ представители на земедѣлските дружии и безпринципно разтурватъ общинските съвети въ оклията, които били въ болшинството си земедѣлски.

Преди нѣколко дни, минавайки през Плъвенъ, министъръ на земедѣлството г. Дим. Гичевъ, е поискъл да разбере сѫщността на тия обвинения. Оклийскиятъ началникъ г. Желѣзовъ е направилъ предъ министъра подобренъ докладъ за положението въ оклията, следъ което е далъ изчерпателни обяснения по обвиненията, които земедѣлските вестници му приписватъ.

Министъръ Гичевъ е останалъ доволенъ отъ дадените обяснения и е похвалилъ началника за добросъвестната му служба.

Предъ откриването на новата гимназия

Ще се искатъ нови кредити

Въ връзка съ предстоящето откриване на новата мажка гимназия, завнера родителско-учителския комитетъ е избрали една делегация въ съставъ: Ячо Хълъбаровъ, Георги Червенковъ, Вас. Мариновъ и Ас. Кантарджиевъ, които да се яви предъ министъра на просвѣщението, за да иска отпускането на нови допълнителни кредити за закупване учебни пособия.

По принципъ министъра на просвѣщението се е съгласилъ да отпусне сумата 400,000 лева, обаче, министъра на финансите още бѣль упорствувалъ.

Избраната делегация ще се яви и при министъра на финансите за да изложи фактическото състояние на гимназията и да настои за отпускането на необходимите кредити.

Следът разцепление на Демократическия говоръ

Въ Плъвенъ има вече две организации

Непосредствено следъ разцеплението на Демократическия говоръ, привържениците на г. проф. Ал. Цанковъ въ Плъвенъ образуваха самостоятелна организация, като за председателъ на временното градско бюро бѣ избранъ г. д-ръ Васил Урмановъ. Бюрото е започнало веднага привеждането на партийните членове въ известност и подготовката за общо организационно събрание, въ което ще бѫдатъ избрано редовно градско бюро.

Същевременно е започнато и реорганизирането на селските организации въ оклията, които въ большинството си минали изцѣло на събрание на мѣстното градско бюро.

Крилото Ляпчевъ и Буровъ сѫшо е предприяло своята организационна дейност и се готви да свика свое организационно събрание.

Чистъ виненъ оцетъ

Приготвенъ по най-новите методи на оцетната индустрия от натурални и ароматични

Плъвенски вина.

Качество ненадминато ценни конкурентни при

МИЧО СЛАВЧЕВЪ

Плъвенъ, тел. № 101

Бележки

На фронта на истината

Уводната статия на миналия ни брой — „Двата свѣта“, е разтревожила и разсырдила доста много нѣкои отъ плъвенските говористи. Едни отъ тѣхъ дори безъ всѣкакво право се опитаха да ни искатъ обяснение.

Нашиятъ вестникъ е частно издание. Вече 12 години той доброволно е служилъ на идеята за обединението на българските творчески сили и никога не се е обвързвалъ съ традициите на която и да било партия. Ние винаги сме били на фронта на истината и затова често пъти „Северно Ехо“ е билъ прицелната точка на мнозина, които сѫ се страхували отъ трибуна, която честно и почтено сме издигали въ неговите колони.

Какво всѫщност казахме въ уводната статия на миналия си брой, която онзи ден изцѣло бѣше препечата и отъ в. „Демократически говоръ“? Само истината и чистата истината!

Кой ще отрече, че Демократически говоръ не е билъ една разпалена арена на вѫтрешни борби, на интриги, на подлостъ, коятънъ и вulgарно партизанстване? Кой ще отрече, че въ последните години не бѣше се обърнало на една ли не котия за използване на властта и нейните облаги?

Не си затваряйте очите предъ истината, колкото и горчивата да е тя. Това което казваме днес и преди една седмица, сме го повтаряли десетки пѫти отъ нѣколко години насамъ. Защото наистина, когато единъ искаше да служи чрезъ говоръ честно и самоотвержено на България, други по единъ най-безобразенъ и циниченъ начинъ живѣха и богатѣха за негова смѣшка.

Кой ще отрече това? Кой?

Вместо да се потърси смѣшка на много познати партийни мародери и смукачи, единъ отъ които още следъ 21 юни намѣриха за благоразумно да избѣгатъ отъ партията, други — са да се спотайватъ, а трети — се готвятъ да седнатъ на нова трапеза, отправяте се укори къмъ насъ.

Напразно и безъ основание. Дошълъ е Видовденъ и всѣкъ трѣба да си получи заслуженото!

Въ Плъвенъ ще се състои конгресът на говедовъдците

Дневниятъ редъ на конгреса

На 19 и 20 юни т. г. въ Плъвенъ ще се състои конгресъ на съюза на говедовъдците дружества въ България. Въ конгреса ще участватъ надъ 1000 души делегати и гости.

Управителниятъ съветъ на съюза въ едно отъ последните си заседания е опредѣлилъ и дневния редъ на конгреса. Между другото ще бѫдатъ разгледани и редица въпроси по отглеждането и подобре нието на мѣстното говедо, организирани на говедовъдни изложби и др.

Къща съ три стаи и кухня, въ центъра на града се търси подъ наемъ за малочленено семейство. Справка дрогерия д-ръ Кадмоновъ, за X.

ВЪРЕНЬ НА СЕБЕСИ!

(Мнение на единъ безпартиенъ)

Всъкога съмъ гласувалъ противъ управлящата партия, защото всички партии, които създавали България, не създавали една отъ друга въ методите си на управление. Характерното за всички партии е била *партизанщина*. А що е това партизанщина?—Всъки го знае. То е, като дойде партията на власт, да изволни по голъбата част отъ чиновниците и да настани на прехрана свои партизани; да уреди всички спорни вземания отъ държавата и общини на свои партизани; да разтурва общинските съвети и да настани въ управлението на общините свои партизани; да улеснява и способства на свои партизани да докопатъ и използватъ държавни и общински имоти, както и изобщо да облагодетелствува свои партизани чрезъ търгове, доставки, задгранични командирорки и пр. Общо казано партизанщина значи преди всичко интересът на партията и нейните членове, а пъкъ това което е държавни интереси, законност, право, редъ и пр.—на втори планъ.

Така е било, така е и днесъ!

И днесъ България е разпределена между нѣколко партии, като всъка управлява по свое му и едва ли не създава обръната на своя мушия.

Презъ последните 7—8 месеци станаха толкова много катастрофи по желѣзниците, че човѣкъ просто започва съ страхува да пътува съ желѣзница. На какво се дължи това? Азъ ще кажа на грубата партизанщина, пъкъ другъ нека разправя, че катастрофата се дължала на малкото камъче, кое то било се замѣстило между стрѣлката...

Следъ 9 юни 1923 г., когато падна едно управление, което бѣше също партизанско, и което отличаваше и по съсловността, която то прекарваше, всъки добъръ български гражданинъ си отдъхна и очакваше едно действително обновление въ страната, предвидъ новите хора, които бѣха тогава начело съ г. проф. Ал. Цанковъ. Въ една отъ първите си речи г. Цанковъ възвести, че живѣемъ вече „ново време“, въ смисъль на нови, по-други методи на управление. Въ действителностъ, обаче, презъ цѣлото осемъ годишно управление на Демократическата сговоръ, „новото време“ не се прояви, българските граждани не го почувстваха. Всичко си вървеше по стария отѫканъ път—*партизанщина*. И затова на 21 юни миналата година говори загуби.

На 15 т. м. г. проф. Ал. Цанковъ се отдѣли отъ г. г. Ляпчевъ—Буровъ. Не може да се съмѣста, че човѣкътъ, който на 9 юни, подтикнатъ отъ чистъ идеализъмъ за законност, право и редъ, се отдѣля поради споръ за шефството на партията. Трѣбва да се върва на г. Цанкова, „че той действително е водилъ борба срещу партизанщината, обюрократизирането на България, увеличаване чиновническия контингентъ съ излишъкъ отъ хора, безъ да дирятъ опозиторие на своя трудъ, а едно само обикновено препитание, ползвайки се отъ властта и пр.“ Шомъ като г. Цанковъ, въ тая си борба не е успѣлъ, отдѣлянето му отъ своите другари се явява, като много естественно.

Актътъ извършенъ на 15 май е достоинъ за този, който има смѣлостта на 9 юни да стане изразителъ на възмутената народна съвестъ. Г.н. Цанковъ се отдѣли отъ г. г. Ляпчевъ—Буровъ, безъ да държи смѣтка колко съмъ и кои съмъ тия, които ще го последватъ, също тъкъ както на 9 юни той не държа смѣтка дали ще успѣе или не.

Г.н. Цанковъ остава *въренъ на себе си!*

Че и днесъ г. Цанковъ ще успѣе, въ това не може да има съмнение, защото съ г. Цанковъ съ всички неопартизанени български граждани; всички ония, които не гледатъ на властта, като срѣдство за лично облагодетелстване; всички ония, които съ разбрали, че партизанщината и бюрократизъмъ въ управлението създава злини, които тормозятъ българския гражданинъ, разпиливатъ държавните срѣдства и уронватъ авторитета на законъ, парламентъ и държава; всички ония, които се срамятъ, като видни партизани или народни представители да тръгнатъ като джамбази отъ канцелария въ канцелария и да влияятъ приуреждане на заплетени и спорни интереси на свои съпартизани, или да настояватъ и изискватъ да бѫде уволненъ този или онъ чиновникъ и замѣстътъ съ него протеже и най-после съ г. Цанкова съ всички, които не се числятъ къмъ никакъ партия, които, обаче, съ своите гласове допринасятъ за успѣха при избори.

Борбата срещу партизанщината и бюрократизъма е борба срещу създателите и крепителите на многото партии, които неминуемо ще съсишатъ България. Задачата на г. Цанкова да се справи съ партизанщината въ управлението, следъ 9 юни бѣше сравнително много

го по-лесна, отколкото сега. Тогава психологическиятъ моментъ бѣше най-подходящъ за разтуряне на старите партии и образуване само една или най-много две буржузни партии.

Всички трѣбва да същеляватъ, че това, което можемъ да стане наведнъжъ, още преди девет години, ще трѣбва да се работи за осъществяването му постепенно отъ сега на тъкъ.

Колкото по-скоро съзнателните български граждани се сплотятъ около идеята, на която г. проф. Ал. Цанковъ е изразителъ, т. е. за борба срещу партизанщината и бюрократизъмъ въ управлението и следователно срещу всички злини, произтичащи отъ тъкъ, толкова по-скоро ще настане и въ България желаното успокоение и епоха на законност, редъ, справедливост и народно добруване.

И. К. К.

Отъ нашиятъ Създатели

Дребни въпроси отъ голъмо значение

Граждани ни пишатъ и ни могатъ да обрѣнемъ внимание за необикновено увеличение на нѣкои общински такси, съ което не се оправдава нито услугата, която общината прави, нито отъ общата политика за поефтиняване на живота.

Така, цените на расадите, които продава градската градина съ необикновено увеличени. Напр., за екземпляръ пожарче е определена цена 5 и 7 лв., когато е цената 2 лв. е прездоволителна.

Таксата за отходната кола, когато житото бѣше 80—100 лв. кофата, бѣше 70 лв. Сега житото е 30—35 лв. кофата, и таксата за колата е 100 лв., плюсъ 30 лв. за прислугата.

Нима съ това се съдействува за хигиената на града?

Канцеларските такси се радватъ на още по-голъми несъобразности.

Така, преди нѣколко дни се явява гражданинъ и взема свидетелство за семенното и материалното положение нуждено му предъ окръжния съдъ за признаване на работата на бедност. Същиятъ беднякъ поискала заново същото свидетелство, за да му послужи предъ духовния съдъ. Искатъ му такса 500 лв. за удостовѣрението.

Сигурно ако съвета прегледа правилниците ще констатира още по-голъми несъобразности.

Но защо е това увеличение на таксите? Правителството учреди комисарство за да нормира цените и спомогне за поефтиняване на живота.

Трѣбва ли нашата община да прави щастливо изключение отъ общата правителствена политика и изискванията на времето?

СТРОИТЕЛИ!

На склада **Георги П. Витановъ**
Пловдивъ—Съръ-пазаръ, въ мѣстото на Балабановъ,
Пристигнаха нови партиди
Дъски, летви, греди
всички размѣри и се продаватъ по
цени напълно конкурентни. Посетете да се увѣрите!

ЧАДЪРИ най-модерни
и пъстроцвѣтни
дамски
Голъмъ изборъ въ магазинъ „Одесса“ **ЧАДЪРИ**

Новъ костюмъ за 120 лева

Ние твърдимъ, че всъка дама и всъки господинъ, които биха ни предали горното си облъкло за

ХИМИЧЕСКО ЧИСТЕНЕ

ще останатъ изненадани отъ великолепния изгледъ на дрехите си, които получаватъ пълна дезинфекция, идеално унищожение на всички лекета и петна и едно невѣроятно освежаване на цвѣта. Веднага предайте дрехите си на нашата представителка **Димитра Ф. Попова** шапкарски магазинъ „Рекордъ“ за да ги получите въ едно късъ време като нови. **Бр. Сеченски** фабрика за парно боядисване и химическо чистене. Бреница — София. **Никакво свиване и опълуване на дрехите.**

Лѣтни ризи За непонесимите горещени
ни пристигнаха специаленъ
платъ за РИЗИ, които ще
прохлаждатъ тѣлото магазинъ „ИТАЛИЯ“

Продава се къща на много износни условия

Чиновническото кооперативно сп. застрахователно дружество продава на много изгодни условия по взаимно споразумение и безъ посрѣдници следния **собственъ на дружеството**, недвижимъ имотъ, находящъ се въ гр. Пловдивъ, а именно: дворно място съ двуетажна масивна сграда отъ 74:50 кв. метра, или всичко общо пространство отъ 270 кв. метра споредъ скицата, находяща се въ гр. Пловдивъ, бул. „Скобелевъ“ 31 при съседи: Иванъ Бешевъ, Иванъ Трифоновъ, улица и път — бивша собственост на **Банко Ст. Ножаровъ**—гр. Пловдивъ.

Заинтересованите за по-подробни сведения и указания, както и за споразумение, могатъ да се отнесатъ до дружеството — София, или до агенцията на сѫщото въ Пловдивъ.

КИРИЛОВСКО СЕЛ. ОБЩИНСКО УПРАВЛЕНИЕ, ПЛОВДИНСКО

Обявление № 540

с. Кирилово, 25 IV 1932 год.

Общинското управление ще отдае на доставчикъ по доброволно съгласие доставката на около 20 кубически метра грубъ и тънъкъ дървенъ строителенъ материалъ нужденъ за постройката на общински обръз въ с. Кирилово.

Размѣритъ, качеството и самото приемане на материала ще обозначени въ отдѣлните за това условия.

Желаещите да извършатъ доставката да прегледатъ условията и да подадатъ до общината най-късно до десетия денъ 12 часа презъ деня отъ публикуване настоящето въ „Северно ехо“ оферти си съ обозначение единичните цени на материала.

Отъ общината

Столовата му бѣше стилъ „Ренесансъ“, — салонътъ „Людвигъ XVI“, а спалнята „Хенрихъ II“. — О, — извика Ема като сви вежди — много жалко... Предполагахъ, че вие, които сте толкова финъ и елегантъ, ще имате въ дому си нѣщо по-хубаво и по-модерно. Знаете ли, азъ обичамъ само модерното...

И тя ми даде да разбере, че е безполезно да настоява за второ посещение при такава старомодна обстановка.

— Този стилъ „Ренесансъ“ ми навърши мрачни и тежки мисли и колкото и да съмъ весела, цѣлото ми настроение изчезва посрѣдъ тоя съвърхъ декоръ... А стилътъ „Людвигъ XVI“ ме кара да мисля само моя мила, каква мебель трѣбва да купя... Какете и всичко още тая минута ще бѫде изпълнено...

— Добре — каза Ема — понеже искате да подкрепите приятелските си връзки съ мене и искате моето мнение за мебелировката на вашия апартаментъ, оставете ме азъ да се занимая съ тая подробност...

Даватъ ли ми „carte blanche“ съма да избера и комбинирамъ цѣлата ви обстановка?... Добре, още на една хубава и богата кѫща.

СКЖПА ЛЮБОВЪ

(разказъ)

— Вие съмъте да ме питате дали Ви обичамъ? — пошепна развалинъ влюбения, но несръженъ Гастанъ Ланвиль, който въпрѣки напредналата си възрастъ се съмѣташе още за победителъ на женските сърдца.

Този въпросъ той отправи къмъ една млада, хубава и елегантна дама, която много случайно бѣше срещната преди петнадесетъ дни. Тя изведнажъ го плени и му вдъхна едно особено сладостно чувство на симпатии.

Цѣли петнадесетъ дни тѣ се срещаха ежедневно на определени места, които неможеха все пакъ да бѫдатъ скрити отъ хорското любопитно око. Всичко това на Гастанъ му дотегна и той реши да я покани за по-спокойно и безопасно въ своя апартаментъ.

— Струва ми се, че нашиятъ срещи изъ паркове и ресторани ще ни компрометиратъ — й каза той при последната среща — мисля, че не ще имате нищо противъ голъмата ми желание да ви видя у дома, нали?

Ончакало Ема, така се наричаше хубавата брюнетка, се колеба дълго. Да отиде въ стаята на единъ любовенъ, който тя много малко познаваше, ѝ се струваше голъмъ рисъкъ... Първиятъ денъ тя упорствуваше, но поради неговата голъма настойчивостъ тя се съгласи да отиде у дома му. Единъ слънчевъ следобъдъ, незабелезана отъ никого, Ема влѣзе въ посочения апартаментъ.

Още съ влизането си тя се направи на изненадана отъ вида на обстановката и мобилировката му.

Столовата му бѣше стилъ „Ренесансъ“, — салонътъ „Людвигъ XVI“, а спалнята „Хенрихъ II“. — О, — извика Ема като сви вежди — много жалко... Предполагахъ, че вие, които сте толкова финъ и елегантъ, ще имате въ дому си нѣщо по-хубаво и по-модерно. Знаете ли, азъ обичамъ само модерното...

Ема говори така пламенно и убе-

ОПАСНОСТТА ВЪ АЗИЯ

Китай брои 400,000,000 насле-
ление, което е повече от това
на цѣла Европа. Тая страна, съ-
неното многомилионно насе-
ление, е изложена на големи и
страшни изпитания и стра-
дания. На другата страна е Ев-
ропа, която, ако и да е раздѣ-
лена на много по-силни и по-
слаби държави, се инспирира
от една завоевателна поли-
тика, която намира отзивъ въ
политиката на Япония. Тя —
Япония, дебне моментътъ да
нание своятъ удари на Китай.
Това положение дава куражъ
на Япония да упорства и не
лесно да приема правенитъ и
предложения да биде прими-
рителна. И повече от това, тя
показва даже упорита опози-
ция. Когато Япония види поя-
вата на провокации и смутове
въ Манджурия, която застра-
шава живота на Япония и
самия Китай, тя не е готова да
ги оправдава и спокойна да
изоставя задълженията си, и
да спира войските си да не
нашествуват въ територията
на своята съседка, само за да
задоволи свѣтовното мнение,
което се представлява от Ли-
гата на Народитъ. Япония об-
винява Китай за всѣки появилъ
се конфликтъ. Споредъ Япония,
китайската интелигенция, дру-
го яче имаща ясни видения и
здраворазсъждана, показва тѣсно-
граждие, невежество, грубъ его-
измът, себелюбие и много глу-
пории, за които тя става отго-
говорна за икономическите и
политическите смутове въ стра-
ната. Тѣзи спѣват усилията
да се установи едно стабилно
управление и власть. И защото
това положение засега Япония,
нейнитъ икономически и на-
родни интереси, тя вижда, че
не може да подържа повече
мира съ мирни срѣдства и при-
ятелско кооперирание, затова си
служи съ силата на оржието.

Китай, съ своето многоброй-
но население, представлява ед-
но добро поле за работа и
единъ пригоденъ пазаръ за
внось на чуждестранни стоки.
Въ това тя става единъ цененъ
приятель за приятеля ѝ съседъ.
Изглежда, че Япония не може
да види това. Добре е да се
знае, че Китай може да биде
раздѣлено, но не лесно тя може
да биде победена. Тя може
да страда и страданията ѝ да
бѫдатъ големи, но въ тѣхъ тя
намира своя животъ. Ако Ли-
гата на Народитъ и Америка
откажатъ да ѝ дадатъ чувстви-
телна подкрепа, за да се изба-
ви отъ настоящия кризисъ, ки-
тайскиятъ народъ, не само ще
се ожесточи къмъ свояти не-
приятели — тѣзи, които я атаку-
ватъ, и къмъ тѣзи, които стоятъ
съ кръстосани рѣце без-

Смѣтката която представиха на
Гастонъ бѣше наистина много го-
лема — дори чудовищна, но заслѣ-
пеня отъ любовъ старецъ необър-
щаше почти внимание на това.
Той бѣше примиренъ и готовъ на
нови по-големи жертви заради же-
ната, която щеше да му донесе
дни на шастие, радостъ и сладо-
стъ.

— Тя ще дойде — говорише си
Гастонъ — и ще бѫде най-частли-
вата жена въ тая пленителна об-
становка...

Но нито на уречения денъ, нито
на следния, нито презъ другитъ
дни Ема не се яви вече при него.
Той дори неможа да я срѣщне по
улицитъ. Съ часове той обикаляше
изъ алеитъ на парка, кѫдето пре-
ди това много често я срѣщаше,
но всичко бѣше напусто. Обзе го
страшно отчаяние. Разочароването
въ тоя старецъ бѣше големо и
много тежко.

Зашо правише това Ема и то
когато, за да ѝ хареса, направи
очакващо отъ него, високо каза:

Училищнитъ градини въ Плѣ- вень и селата

Единъ основателенъ упрекъ

На 16 т. м. посетихъ нѣкои отъ
селата, въ които има основани
училищни градини. Видѣхъ големи
постижения въ селата Крушун и
Александрово. Въ първото село
градината е основана преди две
години, а въ второто — преди 4
години. И едната и другата се по-
държатъ отлично. И ржководите
литъ, и учителитъ, и мѣстнитъ учи-
лищни и общински фактори заслу-
жаватъ само похвала за дейно-
стта и грижитъ имъ. Градината
въ с. Александрово, която е на-
пълно оформена вече, представлява
великолепенъ паркъ. Тя е ръдъ-
ко постижение за нашето се-
ло. И тая въ Крушун ще израст-
не такава следъ две години.

До като училищнитъ градини въ
тия села говорятъ внушително за
големата заинтересованост на фак-
торитъ на селото, тъкмо обратното
то даватъ училищнитъ градини въ
гр. Плѣвенъ. Тѣ илюстриратъ гол-
емото безгриже на мѣстнитъ фактори. Напримѣръ, най-големата
градина при училището „В. Левски“,
чийто планъ бѣ изисканъ отъ м-во
на народното просвѣщение преди
две години, се подържа безъ кап-
ка вода отъ началото на пролѣтта
до сега. Дори не е й доставено
достатъчно торъ, макаръ въ по-
жарната команда всѣкога се на-
мира такъвъ. Почти въ сѫщото
положение се намира и градината
при училището „П. Ефтимий“.

Училищнитъ градини въ града
сѫ основани отъ заинтересовани
учители. Тѣ сѫ резултат на тѣ-
хенъ грудъ, стигащ до себеотри-
цание. Не бива тия хубави иници-
ативи да се парирайтъ отъ безгри-
же на мѣстнитъ фактори. Нека
и плѣвенските училища, дето има
условия, се разкрасятъ съ хубави
градини, чрезъ които ще се култи-
виратъ трайни естетични чувства
у душите на децата и отгледатъ
сигурни знания, добити по пътя на
обновената педагогическа мисъль.

Хр. Петевъ.

Ал. Георгиевъ

Чествуване паметта на Георги Бенковски

Тържеството въ „Костина“

Вчера въ мѣстността „Кости-
на“ — Тетевенския балканъ, е била
чествувана паметта на падналия
за свѣтостта на България велики
българинъ Георги Бенковски.

Сутринта въ Тетевенъ е била
отслужена панахида, следъ което
едно внушително множество почта-
тели на народния борецъ сѫ за-
минали за лобното мѣсто, кѫдето
е било осветено знамето на мла-
дежкото туристическо дружество
„Костина“.

Следъ освещаването сѫ били
държани речи за великото дѣло
на Георги Бенковски, а на обѣдъ
благоворителния комитетъ „Георги
Бенковски“ е сложилъ трапеза на
гостите.

Тържеството е продължило до
каждо вечерта.

Дава се подъ наемъ въ VIII кв.
големо триетажно помѣщение,
годно за всѣкакви търговски
индустриални цели. Сѫщо се
дава подъ наемъ 2 хигиенични
стали, кухня и вистобиъл. Пред-
почитата малочлено семейство.

Справка всѣко време: **Пър-
ванъ Цаковъ**, до театъръ
„Одеонъ“.

Дава се подъ наемъ отъ 15
май бившата Караива-
нова воденица, досегашенъ
складъ на Стандартъ Ойъл Ком-
пани. Споразумение: **П. Ка-
риановъ и аптека Байчевъ**.

При „Ито“ винаги прѣ-
ни закуски

— Надявамъ се, че господинътъ
е много доволенъ отъ мебелитъ,
които му изпрати моя мѣжъ...

И тя лукаво му посочи съпру-
гътъ си, който стоеше на две
крачки отъ нея и изказваше свои-
тѣ благодарности на щедрия си
клиентъ.

— Измѣрвайки лудостта и жен-
ското вѣромѣтство на тази много
ловка търговка, Гастонъ Ланвиль
се призна за победенъ, леко се
поклони, избѣгъ и нѣщо набързо,
все смѣтката, плати я и си излѣзе
на улицата.

Разочарованъ и много нервиранъ
вънъ той срещна една жена, еле-
гантно облечена, чиято лека ус-
мивка му се стори че го вика. Но
той я изгледа презиртелно, отвѣрна
глава и бѣрзо си отмина.

— Любовъ! — въздъхна той —
Какво е тя?... Една шага и ни-
що повече...

Отъ френски: **Жанетъ**.

БАЛАНСЪ

на общинското стопанско предприятие „ЕЛЕКТРИЧЕСКА ЦЕНТРАЛА“, съставенъ на 31 декември 1931 г.

СМѢТКИ	СУМА	СМѢТКИ	СУМА
Каса	508.011—	Граждански заемъ	103.212.10
Машинни принадлежн.	9.717.346.60	Кредитори	3.521.906—
Мрежа	14.666.762.15	Полици	3.780.752.10
Инструменти	152.041.27	Капиталъ	22.277.326.80
Недвижими имоти	2.733.220—	ф. Съм. безн. консум.	159.400—
Движими имоти	172.880.70	„ Евентуал. загуби	65.327—
Материали	808.350.28	„ Бързо съобщ. срѣд.	19.598—
Консуматори	437.595.70	„ Изпитат. станция	13.064.40
Дебитори	481.558.50	„ Разшир. и подобр.	185.179.80
Гарации	448.000—		
	30.125.766.20		
			30.125.766.20

СМѢТКА ЗАГУБИ И ПЕЧАЛБИ

на общинското стопанско предприятие „ЕЛЕКТРИЧЕСКА ЦЕНТРАЛА“ къмъ 31 декември 1931 год.

СМѢТКИ	СУМА	СМѢТКИ	СУМА
Отъ бракувани инстру- менти и вещи	12.734.03	Отъ електр. енергия	4.578.087.08
Общи разходи:		Отъ планове, прегле- ди, скъпчаване, откачв.	76.061.58
а) Канцелар. материали и др. разходи	51.264		
б) Спец. литерат.	580		
в) Разни дребни мате- риали на централата и мрежата	2.750		
г) Застр. пожаръ	36.562		
д) Застр. злопол.	7.219		
е) Дрѣхи и облекло служащи	2.660		
ж) Отопление	2.660		
з) ф. Общ. осигур.	21.000		
и) Дѣлъгъ 1930 г.	46.548		
к) Разни	2.092	173.335—	
		Заплати	
		а) Редов. служит.	777.845
		б) Надничари	99.726
		в) Възнагр. спец. зас. стоп. ком.	9.750
		г) Възн. стоп. ком.	26.050
		д) Пътни и днев.	23.476
		936.846—	
		Лихви на Плѣвенъ град. община в/кап.	2.235.786—
		Лихви за проср. вноски	50.166—
		Лихви внесени на Фр. Белг. банка по спец. т/ща с/ка	28.186—
		Амортизация	
		7% машини и принад- лежности	344.056
		4% мрежата	611.115
		10% инструмен.	16.894
		2% недв. имоти	55.785
		8% движ. имоти	15.033
		1.042.878—	
		Чиста печалба	174.217.63
		разпределена съгласно правилника О.П.	
		10% ф. евент. заг.	17.422
		10% разш. под.	17.422
		2% изп. станц.	3.484
		3% бѣрзи съобщит. средства	5.227
		Остатъкъ на Плѣвенъ град. община	130.662.63
		174.217.63	
		4.654.148.66	4.654.148.66

Счетоводителъ: (п.) Слави Христовъ

Оргоника

Вънчавка. — Въ недълъга, 22 т. м., се вънчавка нашия приятел г. Иван К. Антоновъ — аптекаръ, за г-ца Наталия хаджи Русева. Честито!

Двата говора въ Плъvenъ. — За членове на Висшия партиен съвет на Демократическия говоръ подъ шефството на г. проф. Ал. Ханковъ, от Плъvenска окolia съ избрани Ст. Въичевъ, Ал. Милковски, пръв В. Урмановъ от Плъvenъ, Годоръ Калчевъ от с. Махалата и Иванъ Райковъ от с. Пордимъ.

За членове на Висшия партиен съвет на Демократическия говоръ Ляпчевъ — Буровъ съ избрани Ив. Ив. Миндилковъ, Никола Бойчиновъ и Ил. С. Хайдуровъ от Плъvenъ.

Нашият театъръ. — Плъvenският общински театъръ следъ успѣшното си турне изъ северна и южна България се завърна въ града и въ сѫбота, 28 т. м., ще закрие сезона съ многошумната пиеца „Бългата смѣртъ“ играна на всѣкъде съ грамаденъ успѣхъ. Предварителна продажба на билети отъ петъкъ въ сладкарница „Съгласие“. Цени популярни.

Запомнете, времето минава! Тегленето наближава! Взехте ли си билети отъ голѣмата народна лотария, устройвана отъ Съюза на журналистите? Въ Плъvenъ билети се продаватъ въ вестникарската агенция на Ас. Христовъ, популярната банка, въ читалището, при Матей Ножаровъ и редакциите на мѣстните вестници.

За посѣтивъ. — Споредъ бюлетина на земедѣлската катедра състоянието на посѣтивъ въ окръга е много добро. Въ последните дни е паднала градушка въ района само на нѣколко села, безъ обаче, да сѫ нанесени нѣкакви сѫществени повреди.

Фашистко събрание. — Въ недълъга 29 т. м., 10^{1/2} часа сутриньта плъvenските фашисти (група Митаковъ — Юр. Табаковъ) устройватъ въ салона на д-во „Съгласие“ публично събрание. Ще говори г. Крумъ Митаковъ.

Клавирна продукция. — Въ недълъга, 29 т. м., 5^{1/2} часа следъ обѣдъ ученичките и учениците на г-ца **Веска Златарева** (пианистка) ще дадатъ въ салона на популярната банка втората си клавирна продукция. Въ програмата сѫ застъпени най-хубавите композиции на Шопенъ, Шубертъ, Листъ, Мендельсонъ, Бетховенъ, Андрей Стойновъ и др.

Едно заслужено внимание. — Кметът награда г. Георги Половъ и училищното настоятелство начело съ председателя г. Червенковъ, на „Св. Св. Кирил и Методий“ сѫ посетили дарителя д-ро Киро Станевъ и сѫ му честили именния денъ. Една ученичка отъ училището, което носи негово име, го е приветствува отъ името на учащите и му е поднесла букетъ отъ хубави цветя. Дѣдо Киро е останалъ дѣлбоко трогнатъ отъ посещението, което му е било направено.

Конгресъ на въздържателната федерация. — Отъ 28 до 31 август т. г., въ Ловечъ ще се състоятъ конгресите на Българския Н. В. съюзъ, Младежкия Н. В. съюзъ, Евангелския въздържателенъ съюзъ и шестия федераленъ конгресъ на Българската въздържателска федерация.

Учителска конференция. — Днесъ въ Ловечъ се открива конференцията на учителите по естествена история и химия отъ северна България. Конференцията ще трае до понедѣлникъ 30 т. м.

За износа на заклани птици. — Огь нѣколко дни е вече въ сила новата прѣка тарифа за износа на заклани птици презъ Югославия. За сега отъ нея ще се ползватъ само следните наши ж. п. станции: Левски, Мездра, Плъvenъ, Ст. Загора, Червенъ Бръгъ и Варна.

Превозните по тая тарифа заклани птици ще се таксуватъ съ 35 на сто намаление, ако износилиятъ се ползватъ отъ индустриални свидетелства, съгласно закона за наследничество на мѣстната индустрия.

Благодарност. — Женското благотворително д-во „Развитие“ изказва благодарност на г-жа Лесичкова, г-жа и г-нъ Четрикови, г-ца В. Златарева и на всички ученици и ученички, които взеха участия въ даденото на 22 май музикално утро за въ полза на детското училище.

Русенският общ. театъръ.

— Отъ понедѣлникъ, 30 т. м., въ града ни ще гостува русенски общински театъръ подъ режисьорството на **Матю Македонски**. Театъръ ще представи: понедѣлникъ, 30 т. м. — българската драма „Богданъ“ отъ Д. Димитровъ; вторникъ, 31 т. м., „Лудиятъ пѣвецъ“ (Сънни бой) — драма отъ Хубертъ Дейль; срѣда, 1 юни — „Майката“ — трагедия отъ Никодели; 2 юни — „Добре скроения фракъ“ — комедия въ 3 действия отъ Драгели.

Народната опера въ Плъvenъ. — По покана на д-во „Съгласие“ тази вечеръ Народната опера, въ пъленъ съставъ, ще представи „Вертеръ“, опера въ 4 действия отъ Ж. Масе. Участвуватъ **Петър Райчевъ**, Елена Христова — Гебель, Цв. Кароловъ, Н. Конярова, П. Елмазовъ, Сл. Филевъ, Р. Ризовъ. Диригентъ Т. Хаджиевъ. Режисьоръ Хр. Поповъ. Начало точно 8:30 часа въечерята. Билетъ се продава въ сладкарница „Съгласие“.

ЕЛЕГАНТНИ оригинални сребърни гривни и вънчални халки при Коста Златаровъ, срещу народната банка.

Книжни кисии

Машинно производство за колонелисти и бакали разни формати на складъ при **Тихоловъ & Врабевски** — А. Д. Плъvenъ

ДАМИ! За елегантни и евтини дамски **РОКЛИ**, **КОСТЮМИ** и **МАНТА**, посетете дамското шивашко ателие на

Ивка Т. Костова
въ дюкана на Тодоръ Дачевъ подъ магазинъ „Прага“. 1—3

Пиано „Stingl Original“ добре запазено се продава. Справка София-ул. Неофитъ Рулски № 19 Селвениевъ.

Химическо боядисване и чистене
— **ПАРНО ГЛАДЕНЕ** —
БРАТЯ БОЯДЖИЕВИ

Едно важно предупреждение на електрическата централа

Да се избѣгнатъ нещастни случаи

Електрическата централа постоянно, по нѣколко пъти презъ годината, предупреждава абонатите чрезъ мѣстните вестници, да обрѣщатъ по-голямо внимание на електрическия токъ при използването му, за да се избѣгнатъ нещастни случаи. За съжаление нѣкои абонати не спазватъ преписаните мѣрки и рано или късно си причинятъ неприятностъ като пожаръ или ударъ отъ електрическия токъ.

Нещастието може да се причини отъ допълнителни или временни инсталации, които се правятъ следъ приемането на редовните инсталации и безъ разрешения и изпитването имъ отъ централата. Особено опасни сѫ горните инсталации, ако се правятъ въ дворъ, изби, пералня, кухня и др. важни помещения и особено ако тъ се правятъ отъ случайни работници.

За предпазване гражданите отъ нещастия съ токъ, електрическата централа, освенъ постоянните предупреждения е издала и специална брошюра, която е била дадена на всички абонати. Най-вече се обрѣща внимание на подвижните лампи въ избитъ, поставянето на които изрично се забранява.

Управлението на електрическата централа още единъ пътъ предупреждава абонатите си, че въ тъхните интереси е да съблудяватъ предписанията за електрическите инсталации, като редовните поддържатъ и при дефекти да се обрѣнатъ къмъ електрическите бюра, а не къмъ случайни работници. Също да не си служатъ съ временни и опасни инсталации. Абсолютно се забранява употребяването на ръчни преносни лампи въ изби и други влажни помещения, както и направата на каквито и да било електрически инсталации, допълнителни или нови, отъ неотговорни работници, освенъ отъ електрическите бюра. Виновните граждани ще бѫдатъ подведени подъ угловата материјална отговорностъ.

Новото разписание на властите

Отъ Плъvenъ за София, Варна и Сомовитъ

Отъ Плъvenъ за София

Бръзъ влакъ 22 пристига отъ Варна въ 17:02 и тръгва въ 17:06 часа.

Бръзъ влакъ 23 пристига отъ Варна 3:54 и тръгва въ 3:58 часа.

Пътнишки влакъ 25 пристига отъ Варна въ 1:26 ч. и тръгва въ 1:32 часа.

Пътнишки влакъ 27 пристига отъ Варна въ 9:03 ч. и тръгва въ 9:10 часа.

Отъ Плъvenъ за Варна

Бръзъ влакъ 22 пристига отъ София въ 12:10 ч. и тръгва въ 12:14 часа.

Бръзъ влакъ 24 пристига въ 3:06 ч. и тръгва въ 3:10 часа.

Пътнишки влакъ 26 пристига въ 19:28 ч. и тръгва въ 19:34 часа.

Пътнишки влакъ 28 пристига въ 2:23 ч. и тръгва въ 2:32 часа.

Смѣсени влакове

Влакъ 201 до Червенъ Бръгъ. Пристига отъ Варна въ 21:10 ч. и тръгва въ 21:15 часа.

Влакъ 202 отъ Мездра за Варна, пристига въ 8:02 ч. и тръгва въ 8:04 часа.

Влакъ 217 отъ Плъvenъ до Мездра. Тръгва отъ гара Плъvenъ въ 19:40 часа.

Плѣвънъ — Сомовитъ

Влакъ 71 тръгва въ 4:07 часа.

Влакъ 72 пристига отъ Сомовитъ въ 7:55 часа.

Влакъ 73 тръгва въ 12:35 часа.

Влакъ 74 пристига отъ Сомовитъ въ 17:50 часа.

Влакъ 75 тръгва въ 18:35 часа.

Влакъ 76 пристига отъ Сомовитъ въ 23:20 часа.

при БРАТЯ БАЛКАНСКИ
има винаги голѣмъ депозитъ на
ДЪРВЕНЪ СТРОИТЕЛЕНЪ и МЕБЕЛЕНЪ
МАТЕРИАЛЪ,

желѣзария, циментъ, цигли и др.
Плъvenъ, телефонъ 249

Производителна кооперация „БЪЛГАРСКА ЗАХАРЪ“ ПЛЪВЕНЪ

Фабрика-гара Долна Митрополия.

Чисто национално кооперативно предприятие съ напълно внесенъ

Дѣловъ капиталъ и фондове 37 милиона лева

Стойностъ на фабриката (сгради и машини)
52 милиона лв., засъва срѣдно годишно
20,000 декари.

Производство на захаръ: 5,720,000 кгр. (бучки и кристаль); меласа (за спиртъ) 2,500,000 кгр.; резанки 30,000,000 кгр. (фуражъ).

Работници около 300 души.

Членовете — цвеклопроизводители — 5000 души получаватъ общо приходъ 30,000,000 лв., а държавата — отъ акцизъ, общ. налогъ и навла 58 милиона лева.

ПЛАСМЕНТА НА ЗАХАРТА СЕ ИЗВЪРШВА ОГЪ.

1. „Задруга“ О. О. Д-во при съюза на популарните банки — София.

2. Общият съюзъ на Бълг. земедѣлски кооперации — София.

3. Плъvenската популярна банка.

Консумирайте само народна коопер. захаръ!

Плъvenско общинско стопанско предприятие електрическа централа

ОБЯВЛЕНИЕ № 266

На 10 юни 1932 година отъ 10 до 11 часа преди обѣдъ въ ел. централа ще се произведе спазаряване по доброволно съгласие доставката на следните материали за нуждите на сѫщата презъ финансата 1932 година:

1) Разни материали за поддържането на дизеломоторите, ел. мрежа и ел. централа, съ приблизителна стойност 100,000 лв.

2) Материали за направа бетонови стълбове: група I. циментъ „Портландъ“ 20,000 кгр., прибл. стойност 30,000 лв.

Група II. Бетоново желѣзо 10,000 кгр., приблизителна стойност 57,000

Група III. Желѣзни куки и др. желѣзни конструкции 500 кгр., приблизителна стойност 10,000 „

3) Материали за направа единъ трансформаторъ постои:

Група I. Единъ трансформаторъ 100 к. А. 6000/400 231

волта, приблизителна стойност 42,000 „

Група II. Голо медно влаже 16 кв. м./м. 600 кгр., прибли-

зителна стойност 32,0